

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 118 (2000)  
**Heft:** 49/50: Adlertunnel

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.04.2026

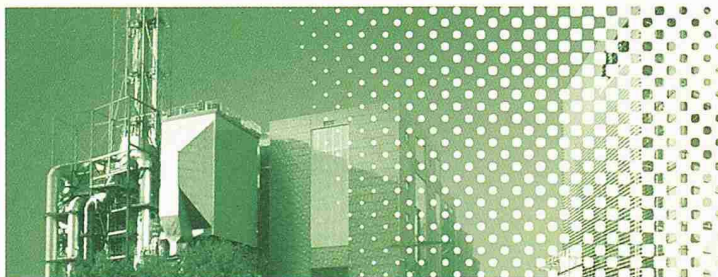
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ABB Low Voltage Power

... ist der neue Firmenname der ABB CMC Systeme AG.  
Wir haben die Weichen für eine erfolgreiche Zukunft neu gestellt.



*MNS® – das modulare  
Niederspannungssystem*



*Not- und Ersatzstromanlagen*



Ob im Niederspannungs-, Not- und Ersatzstrom-  
oder Starkstrombereich, seit Jahren setzen wir  
neue Maßstäbe im Anlagenbau.



*Die MNS® Sprint – die  
kostengünstige Variante*

## Building Technologies



lowvoltage.power@ch.abb.com  
www.abb.ch/lowvoltagepower

Rue des Sablières 4 - 6  
CH-1211 Genève 2  
Tel.: +41 (0)22 306 26 86  
Fax: +41 (0)22 306 26 85

Schaffhauserstrasse 418  
CH-8050 Zürich-Oerlikon  
Tel.: +41 (0)1 318 33 21  
Fax: +41 (0)1 318 25 05

**ABB Low Voltage Power Ltd**  
Fabrikstrasse 9  
CH-5600 Lenzburg  
Tel.: +41 (0)62 885 41 11  
Fax: +41 (0)62 885 42 28